



**Centro Specialistico Ortopedico Traumatologico**  
**Gaetano Pini-CTO**

**Sistema Socio Sanitario**



**Regione**  
**Lombardia**

**ASST Gaetano Pini**

DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE n. 76 del 18 FEB. 2021

**OGGETTO: STIPULA DI ADDENDUM ALLA CONVENZIONE ATTIVA CON STUDIO MEDICO  
POLISPECIALISTICO CITTA' DI BOLLATE SAS PER L'EFFETTUAZIONE DI  
PRESTAZIONI SPECIALISTICHE DI RADIOLOGIA.**

**DELIBERAZIONE ADOTTATA DAL DIRETTORE GENERALE DOTT. FRANCESCO LAURELLI**

**SU PROPOSTA DEL DIRETTORE  
UOC GESTIONE OPERATIVA**

**18 FEB. 2021**

accertata la competenza procedurale, sottopone in data \_\_\_\_\_ l'allegata proposta di  
deliberazione sull'argomento all'oggetto specificato, la cui spesa rientra nel budget assegnato.

Il Responsabile del Procedimento  
Il Direttore UOC Gestione Operativa  
Dott. Marco M. Gelmetti

**IL DIRETTORE UOC ECONOMICO FINANZIARIA**

ha registrato contabilmente che gli introiti di € 5.000,00, previsti nella presente proposta, rientrano  
nel Bilancio Preventivo Economico anno 2021 al Conto Economico n. 410.002.00050 "Prov.  
Diagnostica A.L.P.A.".

Il Direttore UOC Economico Finanziaria  
Dott.ssa Emilia Martignoni



DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE n. 76 del 18 FEB. 2021

### IL DIRETTORE GENERALE

#### Viste:

- la DGR n. X/4475 del 10/12/2015 di costituzione, a partire dal 1° gennaio 2016, dell'Azienda Socio Sanitaria Territoriale (ASST) Centro Specialistico Ortopedico Traumatologico Gaetano Pini/CTO;
- la DGR XI/1063 del 17/12/2018 di nomina del Dott. Francesco Laurelli quale Direttore Generale dell'Azienda Socio Sanitaria Territoriale (ASST) Gaetano Pini-CTO per il periodo 01/01/2019 - 31/12/2023;
- la deliberazione aziendale n. 1 del 02/01/2019 di presa d'atto della predetta DGR XI/1063/2018 e di insediamento dall'01/01/2019 sino al 31/12/2023 del Dott. Francesco Laurelli quale Direttore Generale dell'ASST G.Pini-CTO;

#### Richiamati:

- l'art. 15-quinquies del D.Lgs. 502/1992, il comma 1 lett. c) dell'art. 115 del CCNL del 19.12.2019 dell'Area Sanità, che stabiliscono che l'esercizio dell'attività libero-professionale avviene al di fuori dell'impegno di servizio e si può svolgere nella forma della partecipazione ai proventi di attività richiesta a pagamento da singoli utenti e svolta individualmente o in équipe, in strutture di altra azienda del SSN o di altra struttura sanitaria non accreditata, previa convenzione con le stesse, purché siano garantiti i principi di rotazione e della fungibilità;
- il comma 3 dell'art. 114 del C.C.N.L. del 19.12.2019 dell'Area Sanità, che prevede che il Regolamento Aziendale sull'attività libero professionale disciplini l'attività in parola;
- il vigente Regolamento Aziendale per l'esercizio dell'attività Libero Professionale, che definisce, tra l'altro, le modalità di esercizio della medesima attività e gli schemi di riparto dei proventi;
- le "Linee guida in materia di attività libero professionale intramuraria dei Dirigenti Medici, Veterinari e della Dirigenza Sanitaria dipendenti del SSL" approvate con DGR n. XI/3540 del 07.09.2020, nella parte in cui, all'art. 4.3 disciplinano la partecipazione ai proventi di attività professionale richiesta a pagamento da singoli utenti, ai sensi dell'art. 115, Comma 1, lett. c) del CCNL 19.12.2019 dell'Area Sanità, svolta individualmente o in équipe in struttura di altra azienda del SSN o di altra struttura sanitaria privata non a contratto, previa convenzione dell'Azienda con le stesse;

**Premesso** che con deliberazione n. 521 del 29.09.2020 questa Azienda ha approvato la stipula di una convenzione con Studio Medico Polispecialistico Città di Bollate S.a.s. per l'effettuazione di prestazioni specialistiche di Radiologia, con scadenza al 31.12.2021;

**Preso atto** che, con nota mail in atti del 26.01.2021, Studio Medico Polispecialistico Città di Bollate S.a.s. ha richiesto a questa Azienda la disponibilità all'integrazione della succitata convenzione, tramite l'estensione della stessa ad ulteriori prestazioni Radiologiche;

**Preso atto** altresì, che il Direttore della UO Radiodiagnostica della ASST, con nota depositata agli atti, ha espresso parere favorevole alla proposta di integrazione della convenzione dichiarando inoltre che le prestazioni saranno rese al di fuori del normale orario di servizio, da dirigenti medici con rapporto di lavoro esclusivo senza precludere il soddisfacimento, in via prioritaria, delle esigenze di servizio istituzionale e senza comportare alcun tipo di aggravio per le liste di attesa, per i volumi prestazionali e per l'effettuazione di turni e reperibilità, nel rispetto della vigente



DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE n. 76 del 18 FEB. 2021

normativa in materia di orario di lavoro e di riposo, e infine, nel rispetto del principio della rotazione tra i medici della UO;

**Visto** il testo dell'addendum alla convenzione per l'effettuazione di prestazioni di Radiologia allegato al presente provvedimento, di cui costituisce parte integrante e sostanziale;

**Acquisiti** con note depositate in atti il parere favorevole alla stipula del sopracitato addendum, da parte della DMP del PO Pini e del Direttore Sanitario;

**Considerato** che i proventi saranno riconosciuti al personale medico autorizzato che ha svolto le consulenze, erogando le quote di competenza previste dal Regolamento Aziendale per l'esercizio dell'attività Libero Professionale Intramuraria vigente al momento dell'effettuazione delle consulenze, e che l'introito annuo complessivo derivante dal presente provvedimento è stimato in € 5.000,00 (euro cinquemila/00);

**Ritenuto** pertanto:

- di poter accogliere la predetta richiesta in quanto l'erogazione delle prestazioni mediche in argomento garantisce comunque il soddisfacimento prioritario delle esigenze del S.S.R.;
- di approvare la sottoscrizione dell'addendum di cui trattasi nel testo depositato agli atti, assegnando la funzione di Direttore dell'esecuzione del contratto alla Direzione Medica di Presidio del PO Pini;

**Visti** i pareri del Direttore Amministrativo, del Direttore Sanitario e del Direttore Sociosanitario, resi per quanto di competenza, ai sensi dell'art. 3 del D. Lgs. n. 502/1992 e s.m.i;

### **DELIBERA**

per i motivi di cui in premessa che qui si intendono integralmente trascritti:

- 1- di approvare la stipula dell'addendum alla convenzione attiva con Studio Medico Polispecialistico Citta' di Bollate S.a.s. per l'effettuazione di prestazioni specialistiche di Radiologia, con validità dalla data di sottoscrizione e scadenza al 31.12.2021;
- 2- di stabilire che le prestazioni saranno rese al di fuori dell'orario di servizio mediante accessi presso la struttura convenzionata, compatibilmente con le esigenze delle UO Radiodiagnostica, fatte salve le necessità aziendali inderogabili e non programmabili;
- 3- di approvare il testo dell'addendum allegato al presente provvedimento, di cui costituisce parte integrante e sostanziale;
- 4- di assegnare la funzione di Direttore dell'esecuzione del contratto alla Direzione Medica di Presidio del PO Pini;



DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE n. 76 del 18 FEB. 2021

- 5- di contabilizzare l'introito derivante dal presente provvedimento, pari a € 5.000,00 (euro cinquemila/00) sul Bilancio Preventivo Economico anno 2021 al conto n. 410.002.00050 "Prov. Diagnostica A.L.P.A." e di erogare le quote di competenza previste dal Regolamento Aziendale per l'esercizio dell'attività Libero Professionale Intramuraria vigente al momento dell'effettuazione delle consulenze;
- 6- di dare atto che il presente provvedimento è immediatamente esecutivo ai sensi dell'art. 17, comma 6, della L.R. n. 33/2009, così come sostituito dall'art. 1, comma 1, lett. w) della L.R. n. 23/2015;
- 7- di disporre la pubblicazione del presente provvedimento all'Albo Pretorio on line aziendale, ai sensi dell'articolo 17, comma 6, della L.R. n. 33/2009, così come sostituito dall'art. 1, comma 1, lett. w) della L.R. n. 23/2015.

  
DIRETTORE GENERALE  
(Dott. Francesco Laurelli)

  
DIRETTORE  
AMMINISTRATIVO  
(Dott. Valentino Colao)

  
DIRETTORE  
SANITARIO  
(Dott. Valentino Lembo)

  
DIRETTORE  
SOCIO SANITARIO  
(Dott.ssa Paola M. S. Ripola)


**Servizio Marketing e Libera Professione**

Si attesta la regolarità amministrativa e tecnica del presente provvedimento

Responsabile del Procedimento: dott. Marco M. Gelmetti

Pratica trattata da: dott. Federico Sorrenti

atti n. 2020/4.1.3/2.20




Centro Specialistico Ortopedico Traumatologico  
Gaetano Pini-CTO

Sistema Socio Sanitario



Regione  
Lombardia

ASST Gaetano Pini

DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE n. 76 del 18 FEB. 2021

### RELATA DI PUBBLICAZIONE

Si certifica che la presente deliberazione è pubblicata all'albo pretorio informatico di quest'Azienda sul sito internet istituzionale, così come previsto dall'art. 32, comma 1, L. 69/2009, e dall'art. 8 del D.Lgs. 33/2013, dal 19 FEB. 2021 e vi rimarrà per quindici giorni consecutivi.

La deliberazione si compone di n.      pagine e n.

UOC Affari Generali e Legali  
Il Funzionario addetto

*Mario Ciuchella*

Per copia conforme all'originale per uso amministrativo

Milano, li \_\_\_\_\_

UOC Affari Generali e Legali  
il Funzionario addetto

**ADDENDUM ALLA CONVENZIONE PER L'EFFETTUAZIONE DI  
PRESTAZIONI DI RADIODIAGNOSTICA**

**TRA**

Studio Medico Polispecialistico Città di Bollate S.a.s. di Bollate (MI) (di seguito denominato "Centro medico"), codice fiscale e partita I.V.A. n. 11694740157, con sede legale in Bollate, via Sartirana n. 1 in persona del Legale Rappresentante dott. Antonio Garito, domiciliato per la carica in Bollate, via Sartirana n. 1;

**E**

ASST Centro Specialistico Ortopedico Traumatologico Gaetano Pini-CTO (di seguito denominata "ASST Pini/CTO"), con sede in Milano, piazza Andrea Cardinal Ferrari n. 1, codice fiscale e partita I.V.A. n. 09320530968, in persona del legale rappresentante, il Direttore Generale dott. Francesco Laurelli, domiciliato per la carica presso la sede della ASST medesima.

**PREMESSO CHE**

- Con deliberazione del Direttore Generale n. 521 del 29 settembre 2020, l'ASST Pini/CTO approvava la stipula di una convenzione con Studio Medico Polispecialistico Città di Bollate S.a.s. per l'effettuazione di prestazioni specialistiche di Radiologia;
- In data 26 gennaio 2021 il Centro Medico richiedeva l'integrazione della sopra richiamata convenzione, tramite l'estensione della stessa ad ulteriori prestazioni Radiologiche;
- Tutti i termini e le condizioni della Convenzione di cui sopra rimarranno in vigore

In considerazione delle premesse e dei reciproci accordi, dichiarazioni e garanzie qui definite, con il presente documento le Parti ora desiderano emendare la Convenzione, e pertanto

## **CONVENGONO E STIPULANO LE SEGUENTI MODIFICHE**

### **ART. 2 Compensi e accessi**

Le prestazioni specialistiche verranno espletate dai Dirigenti Medici dell'ASST Gaetano Pini-CTO, il cui nominativo sarà comunicato dall'Ufficio Marketing e Libera Professione unitariamente ai contatti, inclusi quelli del Direttore di U.O.. L'attività sarà resa esclusivamente al di fuori dell'orario di servizio compatibilmente con le esigenze organizzative dell'U.O. di appartenenza e comunque non in conflitto con l'attività istituzionale. Le prestazioni oggetto della convenzione saranno effettuate mediante un accesso settimanale della durata di due ore circa su chiamata del Centro Medico medesimo.

Per le prestazioni oggetto del presente accordo il Centro Medico si impegna a corrispondere alla ASST Pini/CTO un compenso pari a:

| <b>PRESTAZIONE</b>                | <b>COMPENSO</b> |
|-----------------------------------|-----------------|
| Ecografia Muscolotendinea         | € 60,00         |
| Ecografia Addome Completo         | € 75,00         |
| Agoaspirato-Agobiopsia Ecoguidata | € 65,00         |
| Escissione Locale Ecoguidata      | € 75,00         |

Le prenotazioni delle prestazioni oggetto della convenzione saranno effettuate direttamente dal Centro Medico secondo le modalità previste dal centro medesimo. I pazienti accederanno direttamente alla struttura.

:

Tutte le altre disposizioni della Convenzione rimarranno invariate e saranno pienamente applicabili al presente addendum.

Il presente addendum è efficace dalla data della sottoscrizione qui apposta e viene redatto in due originali di cui uno in bollo.

Milano lì,        **1 8 FEB. 2021**

Per Studio Medico Polispecialistico Città di Bollate S.a.s.  
Il Legale Rappresentante  
Dott. Antonio Garito .....

Per l'ASST Centro Specialistico Ortopedico Traumatologico Gaetano Pini/CTO  
Il Direttore Generale  
Dott. Francesco Laurelli .....  
